

cleros, pennae columbae deargentatae, et posteriora dorsi eius in pallore auri.

15 Dum discernit Caelestis Reges super eam, nive dealbuntur in Selmon:

16 Mons Dei, mons pinguis.

discordias domésticas. Por eso Débora en su Cántico decía: *Quare habitas inter duos términos*, aquí en el Hebréo se lee la misma palabra *מִתְּוֵשׁ*, *ut audias sibilos gregum? Diviso contra se Ruben, magnanimorum reperta est contentio*. El Psalmista hace aquí uso del mismo pensamiento, llamando *palomas* a las Tribus, que mas bien quisieron estarse quietas, que salir a campaña. Es bien nótoria la timidez de las palomas; y los otros Prophetas frecüentemente dan a las Tribus este nombre. OSEE VII. 11. Todos los demas epitetos son una periphraza poética: *Columbae plumis alisque aureis, et argenteis* ... es lo mismo que *columbae diversi coloris*. Y así todo este lugar se expone de este modo: Aunque vosotras, o palomas, dormisteis en vuestro nido, y no salisteis a socorrer a vuestros hermanos; esto no obstante, Dios sin vuestra ayuda puso en fuga, y desbarató a los principales enemigos y confederados, y fueron deshechos en un momento, como la nieve sobre el monte Selmón. Estaba este en la Tribu de Ephraim junto al Jordán, y por el calor no podia durar en él la nieve mucho tiempo. Entre los Padres hay algunos que explican el *inter medios cleros, inter duo testamenta*; esto es, que la Iglesia Christiana en medio del viejo y del nuevo Testamento, será siempre pura y hermosa como la paloma. SAN AGUSTIN lo explica de las dos herencias: la que proponia la Ley antigua a los Israelitas, y la que la Ley nueva ofrece a los Christianos: y así dice, que si no mostramos ardor por la primera, que consiste en una felicidad temporal; y si vivimos en la esperanza de la otra, que es una inmortal bienaventuranza; muriendo en este estado, tendremos como la

paloma de las suertes, sereis como plumas de paloma argentadas, y los remates del lomo de ella en amarillez de oro.

15 Mientras el Rey del Cielo¹ hace juicio de los Reyes sobre ella², se emblanquecerán como la nieve en el Selmón³:

16 El monte de Dios⁴, monte pingüe⁵.

paloma alas hermosas para elevarnos, y para llegar con confianza delante de Jesu Christo.

¹ Quando el Rey del Cielo exerza su juicio sobre los Reyes en favor de nuestra tierra, sus pobladores se tornarán blancos como la nieve, de que se vé cubierto el monte Selmón. ¡Oh monte altísimo del Señor, monte pingüísimo y feracísimo! *El Celestial*, o el Rey del Cielo. El Hebréo: Quando el *Omnipotente derrotó a los Reyes en ella*, como Og, Sehón y otros enemigos de su Pueblo.

² Sobre su heredad, v. 10. ...

³ Despues de estas victorias sobre los enemigos del Pueblo de Dios, el territorio que ántes parecia todo horroroso por las guerras y desolaciones, *Psalm. LXXIII. 20.* tomó otro semblante, floreció en paz, justicia y bendiciones: así como quando el monte Selmón, que siendo por sí mismo sombrío y obscuro, se vuelve blanco por la nieve que cae sobre él.

⁴ DAVID con ocasion de haber hablado del monte Selmón, pasa a hablar del de Sión, a donde hacia actualmente trasladar el Arca, el qual representaba la Iglesia. Un Expositor moderno para unir el sentido de este y de los siguientes versículos con los que preceden, figura, que mientras David alentaba ya a un coro, ya a otro a cantar este bello Psalm, llegaron al lugar destinado; y que entonces encendida su fantasía, y cortando el discurso, comenzó a decir en voz alta: Mas ved aquí el monte, el grande monte, el monte del Señor ... *Mons Dei* es una expresion Hebréa para significar un monte alto y elevado; pero hablándose aquí del de Sión, puede tambien entenderse en su sentido gramatical.

⁵ Algunos Intérpretes trasladan la pa-

Mons coagulatus, mons pinguis:

17 ¿ Ut quid suspicamini montes coagulatos?

Mons, in quo beneplacitum est Deo habitare in eo: etenim Dominus habitabit in finem.

18 Currus Dei decem millibus multiplex, millia laetantium: Dominus in eis in Sina, in sancto.

19 Ascendisti in altum, ce-

Monte cuajado¹, monte pingüe:

17 ¿ Mas por qué pensais en² montes cuajados?

Monte es este, en el que se agradó Dios de morar: porque el Señor morará en él hasta el fin.

18 El carro de Dios con muchas decenas de millares³, millares son los que se alegran: el Señor entre ellos⁴ en el Sinai, en el Santo.

19 Subiste a lo alto⁵, hiciste

labra original *Basán* como nombre propio, y piensan que aquí se habla del monte de este nombre; pero todas las expresiones que se leen en este lugar para formar el elogio del monte, dan a entender que *Basán* es nombre apelativo; *pinguis*, abundante o fértil, y que solo conviene al monte de Sión, figura de la Iglesia, y de la asistencia y presencia de Jesu Christo en ella; pues a él se trasladaba el Arca, y en él despues debia erigirse el grande Templo, del que se habla luego en el v. 32. todo lo qual de ningun modo conviene al monte Basán.

¹ Monte de leche, de queso, de manteca; esto es, que produce todo alimento, y todos los bienes temporales y espirituales. En este sentido se interpreta tambien la palabra Hebréa *בָּשָׂן*, de los quesos; y conforme a esto los LXX. *ἄσος τετυρομένην*, *mons incaseatus*, que abunda de queso. Otros lo trasladan: Monte de muchos yugos o collados, entendiéndolo del monte Basán.

² Como si dixera: Todos los otros montes aunque altísimos, llamados por esta razon *montes de Dios*, *Psalm. xxxv. 7.* por mas fértiles y elevados que sean, deben ceder el primer grado de honor al monte de Sión, aunque baxo y estéril; porque Dios lo ha escogido por asiento de su Templo, y figura de su Iglesia, y del mismo Cielo. En lo que se insinua, que toda altura de imperio mundano debe humillarse baxo del Reyno de Christo en su Iglesia, aunque pobre y humilde a los ojos del mundo. El Hebréo puede tambien trasladarse: *¿ Por qué saltais* Tom. V.

vosotros, o montes fertilísimos y de muchos yugos, como haciendo pompa y ostentacion de vuestras excelencias sobre Sión; o tambien de alegría para reconocer sus ventajas? Son modos poéticos. Otros: *¿ Por qué mirais* como arrebatados y llenos de admiracion otros montes?

³ De millones de Angeles que hacen fiesta. Esta es una descripción de la comitiva del Arca trasladada al monte de Sión, acompañada de Pueblo innumerable que caminaba con el mayor orden. *11. Reg. vi. 15.* Figura de los Angeles que rodean el throno de la Magestad de Dios en los Cielos, o que acompañaban a Jesu Christo quando subió a ellos. *1. Timoth. 111. 16. Hebraeor. x11. 22.*

⁴ *Dominus in eis*, inter eos, *ut in Sina, in sancto*; parece que la misma gloria que apareció en el monte Sinai quando Dios dió su Ley, *Exod. xix. 16.* fué trasladada a Sión, en donde Dios se mostraba presente por su poder y virtud.

⁵ Descripción de esta traslacion del Arca, comparada a la entrada de un Rey triunphante, el qual vencidos sus enemigos, llevando consigo muchos prisioneros, y dexando todo el resto tributario, se restituye a su Palacio a vivir en gloria y reposo; para gobernar pacíficamente su Reyno. La Iglesia y los Padres reconocen aquí una hermosa imagen de Jesu Christo quando subió victorioso al Cielo, asiento de su gloria, y throno de su imperio soberano, despues de haber vencido y hecho prisioneros y esclavos a todos sus enemigos espirituales. *Ephes. iv. 8. Coloss. 11. 15.*

pisti captivitatem : accepisti dona in hominibus :

Etenim non credentes , inhabitare Dominum Deum.

20 Benedictus Dominus die quotidie : prosperum iter faciet nobis Deus salutarium nostrorum.

21 Deus noster , Deus salvos faciendi : et Domini Domini exitus mortis.

22 Verumtamen Deus confringet capita inimicorum suorum : verticem capilli perambulantium in delictis suis.

23 Dixit Dominus : Ex Basan convertam ; convertam in profundum maris :

24 Ut intingatur pes tuus in sanguine : lingua canum tuorum ex inimicis , ab ipso.

25 Viderunt ingressus tuos,

esclava la esclavitud : tomaste dones para los hombres ¹:

Aun los que no creían ², que moraba el Señor Dios.

20 Bendito el Señor en toda la serie de los días ³: prospero nos hará el camino ⁴ el Dios de nuestra salud.

21 Nuestro Dios, es Dios de hacernos salvos: y del Señor que es el Señor es la salida de la muerte ⁵.

22 Mas Dios quebrantará las cabezas de sus enemigos: la moltera cabelluda de los que pasean en sus pecados ⁶.

23 Dixo el Señor: De Basán los haré tornar; los arrojaré al profundo de la mar ⁷.

24 Para que se tiña tu pie en la sangre de tus enemigos: la lengua de tus perros, de la misma ⁸.

25 Ellos vieron tus entradas ⁹,

¹ El Apóstol, *Ephes. iv. 8.* refiriendo esto a Christo, en lugar de *tomaste dones entre los hombres*, dice, *di dones a los hombres*; lo que puede conciliarse muy bien de este modo: Tomaste de Dios Padre dones, para repartirlos a los hombres; o porque el Reyno de Christo tiene esta diferencia de los Reynos terrenos, que el fruto de sus victorias no es para el Rey, sino para los súbditos.

² Esto conviene tambien a Jesu Christo en la vocacion de los Gentiles. *Etenim* está puesto por *etiam*, porque la voz Hebréa *אין*, significa *etiam*, *verumtamen*, *insuper*.

³ Esto es, *per singulos dies, semper*.

⁴ Nos hará siempre bien, y no nos desampará en este camino, en que no cesaremos de caminar, hasta que lleguemos al día de la eternidad. El Hebréo: *Bendito el Señor*, que *cada día nos colma de bienes: él es el Dios de nuestra salud*.

⁵ Esto es: En el Señor reside el so-

berano poder de conservarnos la vida, y el trasladarnos de la muerte a la vida.

⁶ Este gran Dios quebrantará las cabezas de sus enemigos, y abatirá el orgullo y vanidad de los que permanecen obstinados en sus pecados.

⁷ En el Hebréo se lee: *De los profundos de la mar*. Muchos dan este sentido: Así sucedió quando consolasteis a vuestro Pueblo afligido, y le dixisteis: Yo os saqué libres del profundo de las aguas de la mar; y ahora os salvaré de las manos del impio Basanita.

⁸ El orden es el siguiente: *Ut intingatur pes tuus in sanguine ex inimicis*, *inimicorum*, *et lingua canum tuorum*, *intingatur*, *ab ipso*, *sanguine*.

⁹ Los Intérpretes comunmente explican esto de lo que sucedió, quando despues de haber pasado el mar Roxo Moysés de un lado con los hombres, y María su hermana de otro con las mugeres, entonaron al ruido de panderos y sonajas festivos Cánticos a gloria y alabanza del Dios de Israel. Algunos

Deus, ingressus Dei mei: Regis mei qui est in sancto.

26 Praevenerunt Principes coniuncti psallentibus, in medio iuencularum tympanistrarum.

27 In Ecclesiis benedicite Deo Domino, de fontibus Israél.

28 Ibi Benjamin adolescentulus, in mentis excessu.

Principes Iuda, duces eorum: Principes Zabulon, Principes Nephthali.

29 Manda, Deus, virtuti tuae: confirma hoc, Deus, quod operatus es in nobis.

o Dios, las entradas de mi Dios: de mi Rey que está en el Santuario.

26 Fueron delante los Principes ¹ a una con los que cantaban, en medio de las doncellas que iban con panderos.

27 Bendecid en las Iglesias al Señor Dios, los de la estirpe ² de Israél.

28 Allí el pequeño Benjamín ³, en raptó de espíritu.

Los Principes de Judá, sus Caudillos ⁴: los Principes de Zabulón, los Principes de Nephthali.

29 Envía, o Dios, tu virtud ⁵: confirma, Dios, esto que has obrado en nosotros.

quieren que esta sea una descripción de la solemne pompa y acompañamiento con que fué conducida el Arca triunfante despues del estrago de los Amorrhéos y de los Basanitas: y otros lo entienden de lo que se hizo en la traslación del Arca, a que se refiere todo lo que se dice en este Salmo en el sentido literal; y en el prophético lo explican de la admirable Ascension de Jesu Christo a los Cielos.

¹ El Hebréo: *Los cantores iban delante; detras los tañedores, y en el medio doncellas que tocaban panderos*.

² A la letra: *De las fuentes*: los legitimos descendientes de los Patriarcas.

³ En esta solemne comitiva se hallaba presente la Tribu de Benjamín, que señaló su piedad mostrándose como extática y fuera de sí, y admirando la gloria y grandeza de Dios. Se llama jovencillo, porque fué el mas pequeño de los hijos de Jacob. El Hebréo: *Allí estaba el pequeño Benjamín señoreándolos*; porque su primer Rey Saúl fué de esta Tribu. Despues nombra la de Judá, de la que fué David su segundo Rey: y por último señaladamente las de Zabulón y de Nephthali, porque estas se distinguieron entre todas en la victoria de Débora y de Barac, y en tributar a Dios alabanzas por ella. *Judic. iv. et v.* Los Pa- Tom. V.

dres baxo del nombre de Benjamín, de Judá, de Zabulón y de Nephthali, entienden prophéticamente todos los Principes de la Iglesia, esto es, los Apóstoles que eran de estas Tribus. S. PABLO tan señalado en visiones y revelaciones, *Act. ix. 9. et ii. Corinth. xii. 13.* de la de Benjamín: Santiago, San Juan, y los parientes de Christo, de la de Judá; y los otros Apóstoles de la Galilea, en la que por la mayor parte se comprendían las de Zabulón y de Nephthali.

⁴ El Hebréo: *Los Caudillos de Judá, la congregacion de ellos*. Otros: *La roca de ellos*, esto es, la principal fuerza de ellos. Otros: *La púrpura de ellos*; quiere decir, los Principes de ellos vestidos ricamente de púrpura.

⁵ S. AGUSTIN leyó: *Virtutem*. S. HILARIO aplica esto a Jesu Christo, virtud y sabiduría de Dios, que recibió del Padre el mandamiento de dexar y volver a tomar su vida por nuestra salud, y de confirmar y acabar en su Santo Templo, esto es, en su Sagrada Humanidad, que era el Templo de su Divinidad, o en su Iglesia, lo que habia comenzado a hacer por nosotros, cumpliendo la verdad de todos los mysterios que hasta entonces habian sido figurados, y consumando la obra maravillosa de la salud de los hombres, decretada ante todos los siglos.

30 A Templo tuo in Ierusalem, tibi offerent Reges munerata.

31 Increpa feras arundinis; congregatio taurorum in vaccis Populorum: ut excludant eos qui probati sunt argento.

Dissipa gentes quae bella volunt:

32 Venient legati ex Aegypto: Aethiopia praeveniet manus eius Deo.

33 Regna terrae, cantate

¹ Algunos juntan estas palabras con el verso que precede: *Confirma hoc, Deus, quod operatus es in nobis, a Templo tuo in Ierusalem.* Otros trasladan: Por causa de tu Templo vendrán de todas partes a Jerusalem Reyes y peregrinos. *II. Paralip. VI. 32.* Lo qual puede tambien entenderse del Santuario; mas otros al parecer mucho mejor, porque entónces no estaba aun edificado el Templo, lo interpretan: *Post Templum tuum*, esto es: Despues de edificarse tu Templo en Jerusalem, te ofrecerán dones los Reyes: lo que se vió efectivamente cumplido en los reynados de David y de Salomón, y mas perfectamente en el de Jesu Christo, a quien ya desde su nacimiento vinieron los Reyes a ofrecer sus presentes, y despues los mismos Emperadores le rindieron homenaje consagrándole su corazón.

² El Hebréo: *La fiera del cañaveral*; esto es, el cocodrilo que suele esconderse entre las cañas en las riberas del Nilo, entendiendo por este al Rey de Egipto. Véase *EZEQUIEL XXIX. 3.* *SAMUEL BOCART* pretende, que el nombre de *Pharaón*, propio de los Reyes de Egipto, significa *cocodrilo*. Esta fiera representa al demonio, y a los enemigos de la Iglesia.

³ David pide a Dios la paz para su Pueblo, y que dome y reprima a sus enemigos, que compara a fieras salvages, y a toros indómitos y furiosos. Parecia en efecto que todos los Pueblos vecinos

30 Desde tu Templo en Jerusalem¹, te ofrecerán a tí dones los Reyes.

31 Reprime las fieras² del cañaveral; los Pueblos³ congregados como toros entre las vacas; para echar fuera a los que están probados como la plata.

Disipa las gentes que quieren guerras:

32 Vendrán Legados de Egipto⁴: la Ethiópia se prevenirá para tender sus manos a Dios.

33 Reynos de la tierra, can-

habian conspirado a una para echar a los Israelitas de la tierra que Dios les habia dado. Y todas las guerras que habian sostenido con todas las aficciones que sufrían, habian sido como el crisol en el que Dios los habia purificado. El Hebréo nos ofrece tambien otro sentido: *Reprime la fiera del cañaveral, esquadron de fuertes con señores de Pueblos, hollando piezas de plata.* Otros: *Disipa la fiera del cañaveral, la congregacion de los poderosos toros y novillos de entre los Pueblos, que se recuestan sobre planchas de plata.* El sentido es el mismo. *S. CLEMENTE ALEXANDRINO Paedag. Lib. II. Cap. XI.* afirma, que los Egipcios adornaban los zapatos con chapas y clavitos de plata: y antiguamente se acostumbraban cubrir con láminas de plata y aun de oro los pavimentos y las camas. *ESTHER I. 6. JOB XXII. 24. 25.*

⁴ Esto se verificó en tiempo de Salomón, quando el Egipto se coligó con el Pueblo de Israel, y Salomón se desposó con una hija de Pharaón; y los Arabes le pagaron tributo, y la Reyna Sabá vino a visitar a tan grande Príncipe, y a ofrecerle preciosísimos presentes. En el sentido espiritual alude a la conversion de los Gentiles en tiempo de los Apóstoles, y es bien notorio el suceso del Eunuco de Candaces Reyna de Ethiópia, que se refiere en los *Hechos de los Apóstoles VIII. 39.* y sucesivamente los Reyes mas poderosos se sujetaron al Evangelio.

Deo: psallite Domino: psallite Deo,

34 Qui ascendit super Caelum Caeli, ad orientem.

Ecce dabit voci suae vocem virtutis,

35 Date gloriam Deo super Israel, magnificentia eius et virtus eius in nubibus.

36 Mirabilis Deus in sanctis suis, Deus Israel ipse dabit virtutem et fortitudinem Plebi suae: benedictus Deus.

tad a Dios: decid Psalmos al Señor: decid Psalmos a Dios,

34 Que ha subido sobre todos los Cielos hácia el oriente¹.

He aquí dará a su voz² voz de virtud,

35 Dad gloria a Dios sobre Israel, su magnificencia y su poder en las nubes.

36 Maravilloso Dios en sus Santos³, el Dios de Israel él dará virtud y fortaleza a su Pueblo: Dios sea bendito.

¹ Lo que conviene a Jesu Christo, que subió al Cielo desde el monte Olive-te, que respecto de Jerusalem está al oriente. El Hebréo: *Al que cabalga sobre los Cielos de los Cielos de antigüedad* o eternos; esto es, que permanecen siempre en el mismo estado en que fueron criados, sin mudanza ni corrupcion. *SAN GERÓNIMO* lee a principio, esto es, desde el día mismo, y primer origen del mundo.

² *La voz de Dios*, aquí como en otros muchos lugares, se toma por el trueno; y estas expresiones sirven para declarar la magestad y poder de Dios. *S. AGUSTIN, S. HILARIO* y la antigua Vulgata leyeron: *Dabit vocem suam, vocem virtutis.* En

los *LXX.* se lee *ἰδοὺ δώσει ἐν τῇ φωνῇ αὐτοῦ φωνὴν δυνάμεως*, he aquí dará en su voz, voz de virtud; y lo mismo en el Hebréo. Esta voz del Señor es la palabra del Evangelio, a quien dió tal poder y virtud que sujetó al mundo entero. Representa tambien a la Humanidad de Christo en el día tremendo del juicio, quando aparecerá entre las nubes lleno de poder y de magestad.

³ En la fortaleza y virtud que da a sus Santos. El Hebréo *קדושים*, desde tus Santuarios. Y este mismo sentido puede tambien darse a la Vulgata: *In sanctis suis locis*, esto es, en el Templo, en el Arca, en el Tabernáculo.

PSALMO LXVIII.

Jesu Christo baxo la persona de David se vuelve a su Padre, rogándole que le libre de las terribles angustias que padecia: y puesto todo en sus manos fulmina su maldicion contra los Judtos réprobos, anunciando la gloria de Dios, la salud y consuelo de los fieles, y la bendicion a todos los Pueblos que causaria su Pasion y Muerte.

I In finem, pro iis qui commutabuntur, David.

I Para el fin, para los que serán mudados, de David¹.

¹ Algunas partes de este Psalmo profético pueden referirse a David como figura de Christo: otras convienen sola y

directamente a este Señor, a quien principalmente tuvo en mira el Espíritu Santo. No faltan algunos que son de sentir,